

5291

NÄRKE

Kumla

Landsmåls- och Folkminnesarkivet
Uppsala

Brevner, Erik, 1928

Svar på ULMA:s frågelista 1 Mjölkhushållning

8 bl.4:o

5291

Exc.för Nrk.ordreg.

etc. OSD

Landsmålsarkivets frågelista 1. Mjölkhus-
hållning.

1.
Närke.
Kumla s:m.
E. Brevner 1928.

mjölk, mjölk
morgonmjölk (morgonmjölk), kvälmjölk; mjölk mjölk
spennvarm mjölk; mjölk (particip)
sjölsjö mjölk som mjölkades i en rugg
och gavs att dricka åt nägon omedel
bart

sötmjölk = ostkunnad mjölk, vare sig
grädd bildats eller ej.

skölmjölk, skölmjölk, skölmjölk
det blir spån på kött mjölk

mjölk spån (skimmar sig)

grädd
mjölk spån (skär sig)

mjölk spån, surt, surad

2
mjörka a grän^{grän}; gränsmjörk
fal mjörk; mager mjörk

lönsmjörk erhöles genom tillrats
av tätt^{täts}, som bereddtes av
tätgräs. Sedan lönsmjörk har dock
ej allmänt brukats.

bötmjörk ün gjörs gnt va rent
utan dä kom bötmjörk?

föt mjörk; mjörka gräda paj (gräddas sig)

sötost kokas som ostkåka man
se sa han var brün

sötmjörksost kokades så han var brün
kärvost bereddtes av råmjörk

fräskost: mjörka & e fräska, som ställ

des i en gryta med vatten.
 ostkaka ve ala kalas a ve slöt m
 söst föckom mycket under slätter-
 tiden; d) skals kokas bruna; ma
 mjölk a ag
 mjörka löpnär (om jävlöpt mjölk)

man satte fjlbünks i köparbünkar

koka ystern, en koka mjörka a slog
 i sam mjörk (göst) halor äteka; alor
 en künst stöta alun a ha i
 öst: en slog i drika i mjörka

Landsmålsarkivet Uppsala 5291
 Erik Brevner. 1928. KUMLA
 NRK.

mjörka ? bünkar ? skap a järkar
 en mjörkbünks
 även lagata a banata bünkar
 mjörka ? köpazetter alor ? mjörkstävör
 a trä ma et skäft
 fans en träbünks a sja ?
 hö heds en träsl a ylduk a ljns han
 va avloz sa han rakts över bünkar.
 senare tid: mjörkämror ? bsa; mjörkrüm
 esküm ? a trä frät

Landsmålsarkivet Uppsala 5291
 Erik Brevner. 1928. KUMLA
 NRK.

ost, oston, ostar, ostar
 þora ost; ostajans, ostol
 sötmyokksost, sötost, þanmyokksost
 longostar, fraskost

ostkoy, ostakoy
 ostkoyar þoda a veyst
 ostakoyar va þoda a vinkratar (Vingaker-
 bor), þeptos þa marknar (markuaderna)
 ostkar ma utkuro þafn (ljattan)
 ostkar grant utkuroata, þoton
 ostkoyon staldis, et stenfot; en vand
 oston þera gogst a kraman
 d, stogst þors en þurost, te ha
 þa þurakalas

Landsmålsarkivet Uppsala 5291
 Erik Brevner. 1928. KUMLA
 NRK.
 Frgl. 1

löpön i e säjld krūka
 dī ga karvön en slēk sötmyork ma
 han slaktas; da va da öst
 magön; dī vands ut a i n ja onagon
 salta a la i löpön krūka
 senare tid: tog bara sīns (av löpmagen), salta
 a törka

da tog i hōp a vat öst av;
 en jama mjörka i e gryta alor
 köpasjötöl, fands mā hona, löfta
 a eln, halds i löpön a röds mā
 e slēv tes hō borja, slaga saj;
 da lat en a ga i hōp sa östar
 jork, te bōton a en hōsts a vāsl
 a san tog en mā jōpna a la
 östön i östkar

Landsmålsarkivet Uppsala 5291
 Erik Brevner. 1928. KUMLA
 NRK.

Frgl. 1

7

en k^un^us la^ga; en h^an^duⁱk i^m en
g^ut^s v^lo h^a d^om k^ru^sg^a u^tan
s^to^ta

o^st^ak^ra^ma k^un^us en a^ta t^ro^t, k^ra^ma
u^r v^as^foⁿ a a^ta

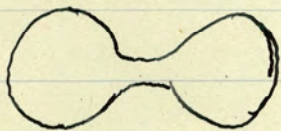
o^st^rä^g (o^st^rä^g) s^ta^ld^s en k^ar^s p^a a
d^a s^ku^ls v^as^foⁿ r^un^a n^er

o^st^rä^g u^rh^ok^kat u^r b^ya^rk a^ls a^tv

o^st^arⁿa l^ad^es p^a o^st^lä^pa^r a t^rä;

o^st^br^äd^er h^a en o^st^on p^a a s^at^s
p^a s^täⁿo^r t^ak^s;

o^st^br^äd^er^a p^a b^rö^spⁱt



o^st^lä^pp (f^or 2 o^st^ar)
o^st^br^äd^s

vana östar
 tvata dom, vaf (nar en jobb
 ost harnast) sa dj torka fofars
 hmbatonur la m, mo dom, fo da
 hol dj say sa goa

sptuyokksöstar nar kona jek pa
 krossbets; dj vaf, fetsa a en
 jonds dom, te juck,
 jänmyokksöst go a mör

Landsmålsarkivet Uppsala 5291
 Erik Brevner. 1928. KUMLA
 NRK.